



Expédition de colis et traitement de courrier
Impression

Empileur W985, W986 avec sécheur W863, W864 ou W85F, W86F

à utiliser avec les imprimantes AddressRight™ et
étiqueteuse W360

Guide d'utilisation

Édition française
SV62019-FR Rév. D
30 septembre 2021

© 2021 Pitney Bowes Inc.

Tous droits réservés. Ce manuel ne peut pas être reproduit, de façon intégrale ou partielle, de quelque manière que ce soit, ni stocké dans un système de récupération de quelque type que ce soit, ni diffusé par quelque moyen que ce soit, par voie électronique ou mécanique, sans l'autorisation écrite explicite de Pitney Bowes.

L'utilisation des informations présentées dans ce guide, par leur destinataire ou par d'autres personnes, à des fins autres que la formation des utilisateurs d'équipements Pitney Bowes peut constituer une violation des droits de propriété intellectuelle appartenant à Pitney Bowes ou à d'autres sociétés. Pitney Bowes décline toute responsabilité quant à ce type d'utilisation.

Nous avons veillé à ce que les informations contenues dans ce guide soient les plus précises et pertinentes. Toutefois, nous ne pouvons pas assumer la responsabilité des erreurs qu'il peut contenir ou des éléments qui ont pu être omis pendant la rédaction, ni de la mauvaise utilisation ou de la mauvaise application de nos produits.

La transmission de ces informations n'entraîne aucun octroi de licence, exprès ou implicite, correspondant à un brevet, droit d'auteur ou autre droit de propriété intellectuelle appartenant à Pitney Bowes ou à un tiers, sauf dispositions écrites contraires dûment signées par un représentant de Pitney Bowes.

Table des matières

1 - Sécurité

Sécurité Informations	7
Autres mises en garde informatives	9

2 - Commandes et indicateurs de l'empileur

Panneau de commande	11
Plateforme du convoyeur	12
Connecteur et panneaux latéraux	14
Support en option pour empileur électrique	16

3 - Spécifications de l'empileur

Spécifications techniques	18
Spécifications des matériaux	18

4 - Ajustements de l'empileur

Ajuster la hauteur de l'empileur et la distance de l'imprimante	20
Ajuster l'arrêt du support d'entrée	23
Ajuster les retenues de matériau	25
Ajuster le capteur « pile pleine »	27
Ajustement de la rampe	29

5 - Entretien du convoyeur

Nettoyage de l'empileur	33
-------------------------------	----

Remplacement du fusible de l'empileur	33
---	----

6 - Dépannage de l'empileur

Dépannage de l'empileur	35
-------------------------------	----

7 - Sécheur d'encre W863/W864 en option

Commandes et indicateurs	37
Spécifications techniques	38
Fonctionnement	38
Configuration du travail	39
Nettoyage	41
Bourrages	41
Remplacement du fusible	41
Dépannage	42

8 - Sécheur d'encre W85F, W86F en option

Commandes et indicateurs	46
Fonctionnement	47
Configuration du travail	48
Bourrages	50
Nettoyage	50
Dépannage	50

9 - Fixation de l'empileur à une étiqueteuse W360

Fixation de l'empileur à une étiqueteuse W360	53
---	----

10 - Tableaux de réglage

Ajuster l'angle de la rampe	57
-----------------------------------	----

Ajuster la butée du support sur la rampe	59
Ajuster la hauteur et la distance de l'empileur: Super Draft et Draft Mode	61
Ajuster la hauteur et la distance du bac de réception : mode lettre	63
Ajuster la hauteur et la distance du bac de réception : mode exécutif	65

1 - Sécurité

Dans cette section

Sécurité Informations.....	7
Autres mises en garde informatives.....	9

Sécurité Informations

Ce document contient des informations de sécurité relatives au convoyeur W985, W986 avec W863, W864 ou W85F, W86F sécheur et W985, W986 Stacker avec W863, W864 ou W85F, W86F sécheur.

Pour éviter tout risque de blessure ou de détérioration du matériel, prendre connaissance des procédures d'installation, d'utilisation ou de dépannage du système.

Suivre ces consignes de sécurité chaque fois que vous utilisez votre imprimante d'adresses :

- Utiliser cet équipement pour l'usage auquel il est destiné.
- Placer le système à proximité d'une prise électrique murale facilement accessible.
- Assurer-vous que l'accès à la prise de courant sur laquelle est branchée la machine n'est pas encombré.
- Placer l'équipement dans un endroit accessible pour faciliter la ventilation et l'entretien du système.
- Utiliser le cordon d'alimentation secteur fourni avec l'appareil.
- Brancher le cordon d'alimentation secteur directement sur une prise murale correctement mise à la terre, située à proximité de l'équipement et facilement accessible. Omettre de relier la machine à la terre expose ses utilisateurs à un risque de blessure grave ou à des incendies.
- Le cordon d'alimentation secteur reste le meilleur moyen pour débrancher le matériel de l'alimentation secteur.
- N'utiliser PAS d'adaptateur sur le cordon d'alimentation ou la prise murale.
- ÉVITER d'utiliser une prise contrôlée par un interrupteur et veiller à ce qu'elle ne soit pas utilisée par d'autres équipements.
- NE PAS retirer la broche de mise à la terre du cordon d'alimentation.
- Débrancher toujours l'imprimante et décharger l'électricité statique avant d'utiliser des aérosols.
- Un stockage et une utilisation inappropriés d'aérosols dépoussiérants, inflammables ou non peut provoquer des réactions explosives susceptibles de blesser des personnes et/ou d'endommager le matériel.
- N'utiliser jamais d'aérosols dépoussiérants dont l'étiquette indique qu'ils sont inflammables et lisez toujours les instructions et les consignes de sécurité indiquées sur l'étiquette de la bombe aérosol.
- VEILLER à ce que le cordon d'alimentation ne passe sur des arêtes coupantes ou qu'il soit coincé entre ou sous du mobilier de bureau. Assurer-vous que le câble d'alimentation n'est pas tendu.
- Utiliser uniquement des consommables approuvés.
- Effectuer un entretien régulier de l'équipement pour garantir un niveau de fonctionnement optimal. L'absence d'entretien régulier peut entraîner un mauvais fonctionnement de celui-ci.
- Si l'appareil est endommagé, débrancher-le de la prise secteur.

- Garder vos mains à distance des parties mécaniques en mouvement. Les cheveux longs doivent être attachés; les bijoux ou les vêtements amples sont à éviter.
- Respecter toujours les normes de sécurité et de santé spécifiques à votre activité sur votre lieu de travail.
- Retirer doucement les documents responsables du bourrage et avec précaution.
- Afin de réduire les risques d'incendie ou de choc électrique, Ne retirer PAS les couvercles et les panneaux. Ne démonter PAS le panneau de commande ou sa base. L'équipement renferme des pièces dangereuses.
- Éviter de toucher les pièces ou éléments mobiles lorsque la machine est utilisée. Avant de dégager un bourrage papier, assurez-vous que les mécanismes de la machine sont à l'arrêt complet.
- Avant d'utiliser l'imprimante/chargeur AddressRight™, assurez-vous qu'elle a été correctement préparée et que tout autre membre du personnel se trouve à proximité de la machine.
- Signaler immédiatement au service client Pitney Bowes tout élément endommagé ou tout composant non fonctionnel pouvant compromettre la sécurité de l'équipement.
- NE PAS retirer les couvercles. Sous les capots se trouvent des pièces «dangereuses» que seul un technicien spécialisé peut manipuler.
- NE PAS faire fonctionner l'imprimante avec le capot supérieur ouvert.
- Faire fonctionner l'imprimante avec le capot supérieur ouvert augmente le risque d'enchevêtrement avec les pièces mobiles.
- Pour éviter toute surchauffe de l'appareil, ne pas couvrir les orifices de ventilation.
- NE PAS placer de bougies allumées, de cigarettes, de cigares, etc. sur le système.
- Contacter votre fournisseur de système pour:
 - Fournitures
 - Fiches signalétiques
 - Si vous endommagez l'appareil
 - Calendrier de maintenance requis

Entretien

Ce produit est prêt à l'emploi. Pour les demandes de service aux États-Unis, veuillez visiter .

Cet équipement contient un émetteur radioélectrique fonctionnant dans la bande ISM 2,4 ou 5 GHz.



Attention: En cas de déversement d'encre, de fuite d'encre ou d'accumulation excessive d'encre, débrancher immédiatement le cordon d'alimentation de la prise murale et contacter Pitney Bowes. Aux États-Unis, veuillez visiter .

Autres mises en garde informatives

REMARQUES :

- Appliquer toujours les normes de santé et de sécurité spécifiques à votre activité sur votre lieu de travail.
- N'utiliser pas de prises contrôlées par des interrupteurs et veiller à ce qu'elles ne soient pas utilisées par d'autres appareils. Si une prise murale contrôlée par un interrupteur mural est utilisée, le courrier peut être interrompu si l'interrupteur mural est actionné.



Attention ! CET EQUIPEMENT DOIT ETRE MIS A LA TERRE. La prise de courant doit être proche de l'équipement et doit être facilement accessible.

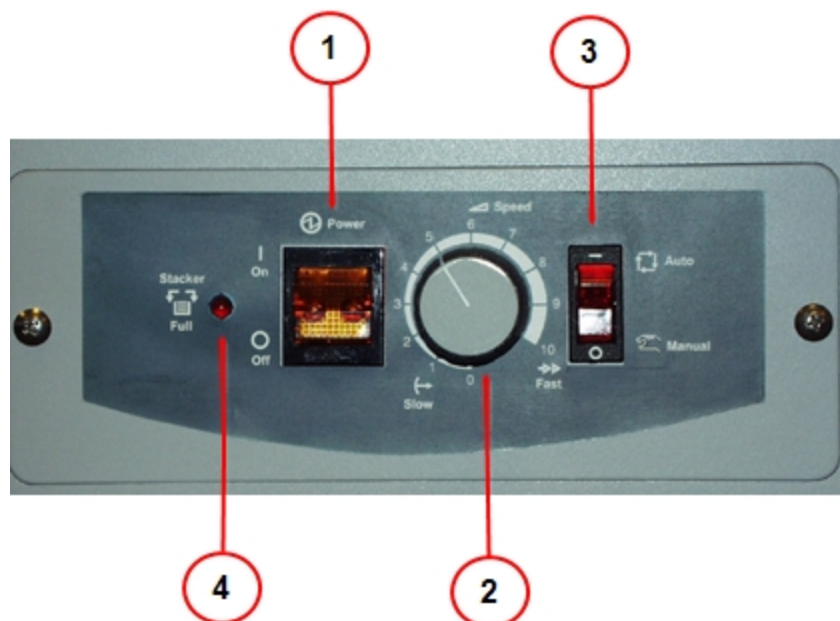
2 - Commandes et indicateurs de

l'empileur

Dans cette section

Panneau de commande.....	11
Plateforme du convoyeur.....	12
Connecteur et panneaux latéraux.....	14
Support en option pour empileur électrique.....	16

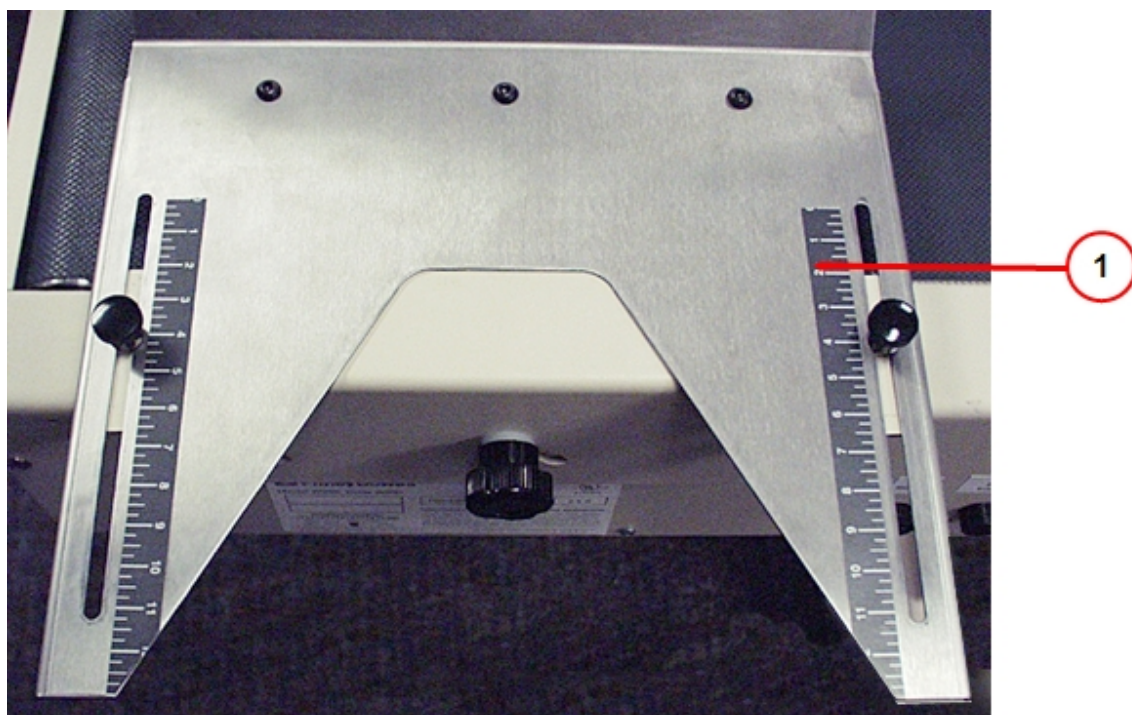
Panneau de commande

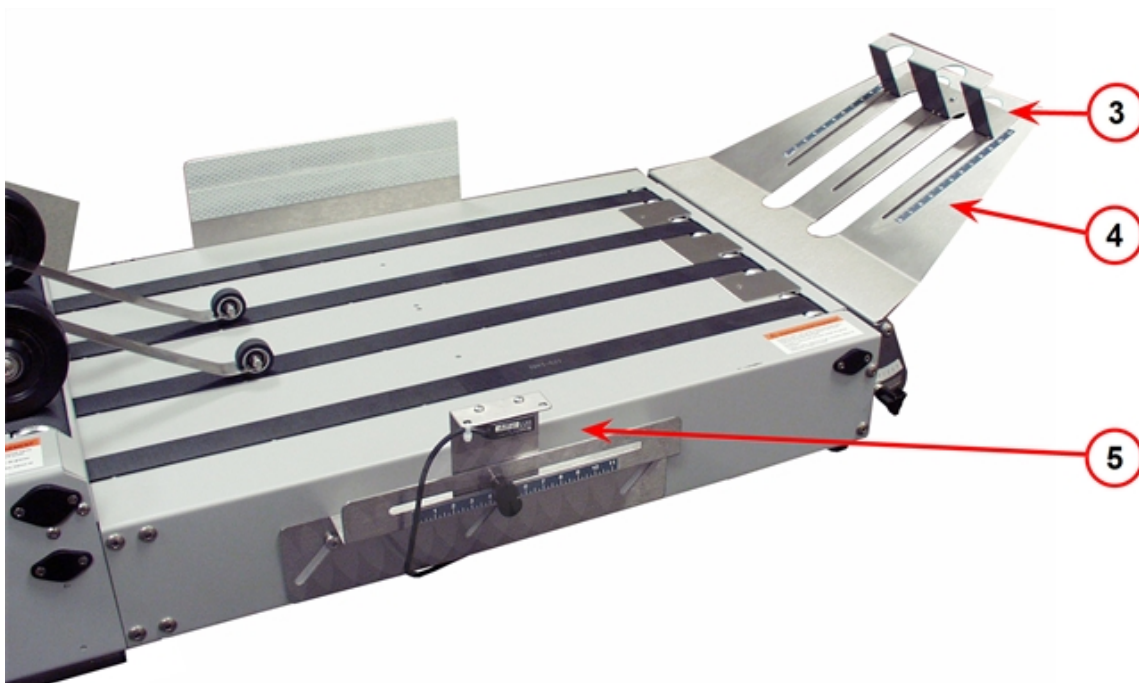
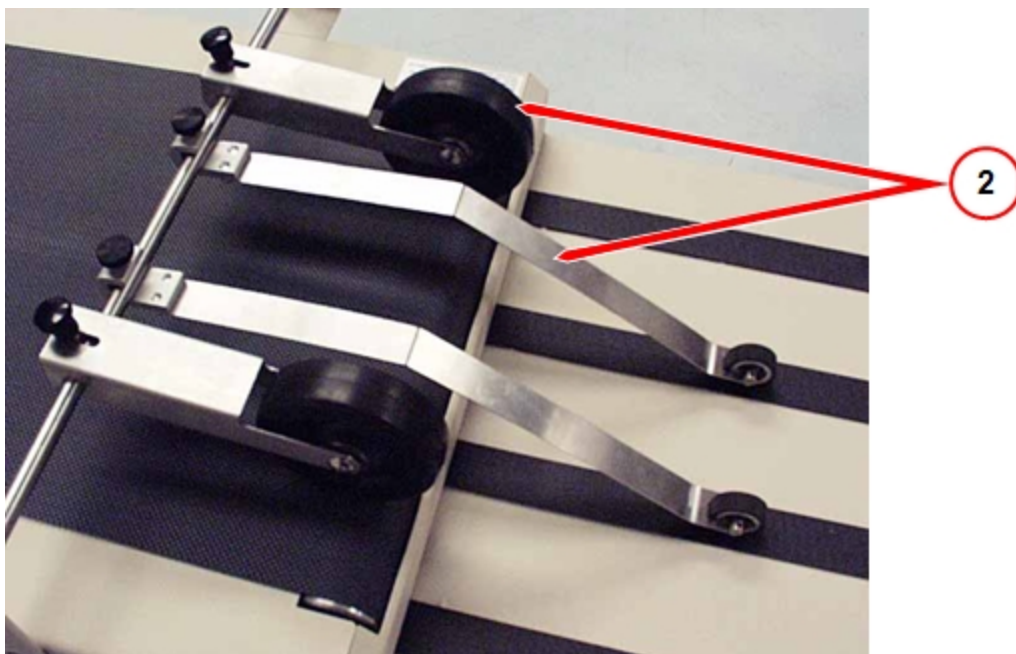


1. **Interrupteur d'alimentation** - Il s'agit d'un interrupteur à bascule avec voyant lumineux. Appuyer sur le haut pour allumer l'empileur. Appuyer sur le bas pour l'éteindre.
2. **Bouton de réglage de la vitesse** - Ce réglage de la vitesse permet un espacement approprié entre les documents afin qu'ils ne se chevauchent pas. Tourner dans le sens horaire pour augmenter la vitesse et dans le sens antihoraire pour diminuer la vitesse. L'utilisation de la vitesse appropriée réduit le risque de bavures d'encre sur l'adresse imprimée. Reportez-vous à l'annexe pour vous aider à déterminer cette valeur si nécessaire.
3. **Commutateur Auto/Manuel** - il y a deux modes :
 - **Mode automatique (interrupteur relevé)** - Le fonctionnement de l'empileur est contrôlé par l'imprimante. Dans ce mode, les courroies de l'empileur se déplacent lorsque l'imprimante alimente les plis de courrier. Si l'imprimante n'a plus de papier, s'il y a un bouchage ou une rupture de bac, l'empileur s'arrête. Si l'empileur est plein, l'imprimante et l'empileur s'arrêtent tous les deux. REMARQUE : Lorsque l'alimentation est mise sous tension et que le mode Auto est sélectionné, l'empileur ne fonctionnera pas tant que le fonctionnement de l'imprimante ne commencera pas.
 - **Mode manuel (interrupteur bas)** - l'empileur fonctionne en permanence (indépendamment de l'imprimante).

4. **Lumière Empileur Plein** - Cette LED clignote lorsque la rampe de l'empileur est pleine, en fonction du réglage du capteur "pile pleine". Soulever l'ensemble de maintien pour dégager le document, puis abaisser-le pour reprendre l'opération.

Plateforme du convoyeur

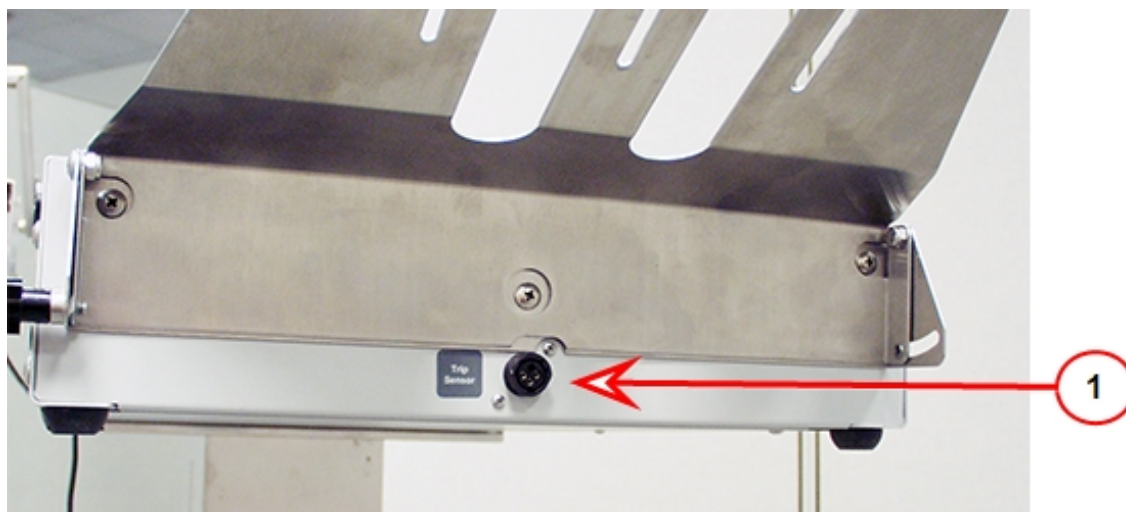


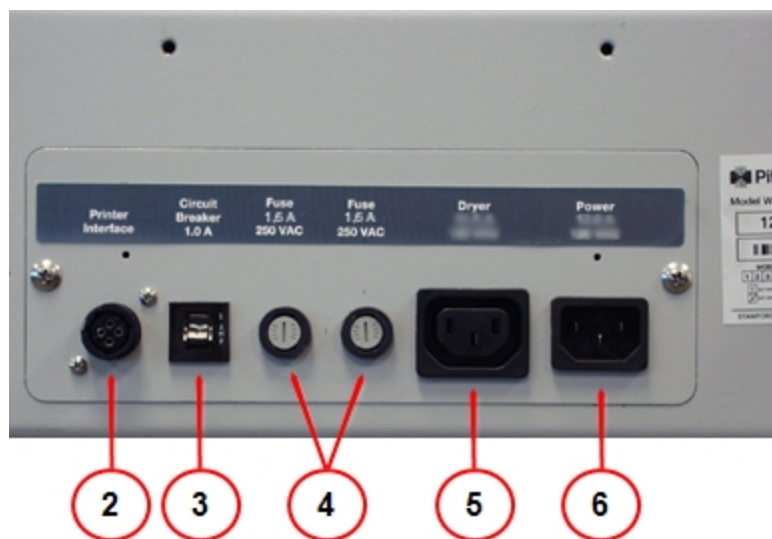


1. **Arrêt du support d'entrée** - Cette plaque est ajustée de manière à ce que les documents de l'imprimante heurtent cette butée et tombent à plat sur la bande de transport. Le réglage en hauteur permet de manipuler des documents d'épaisseurs variables.

2. **Ensemble de retenue** - Ces ressorts et rouleaux sont ajustés pour maintenir les plis en contact avec les bandes de transports.
3. **Butée de support de rampe** - Cette butée est ajustée pour retenir le support à la fin de l'empileur.
4. **Rampe de matériel** - L'angle de cette rampe peut être ajusté pour s'adapter à différentes largeurs de document lors de l'empilage.
5. **"Capteur "pile pleine"** - Ce capteur est réglé de manière à ce que les documents s'empilent dans un ordre ordonné pour conserver l'ordre de tri préliminaire et il arrête l'imprimante lorsque l'empileur est plein.

Connecteur et panneaux latéraux





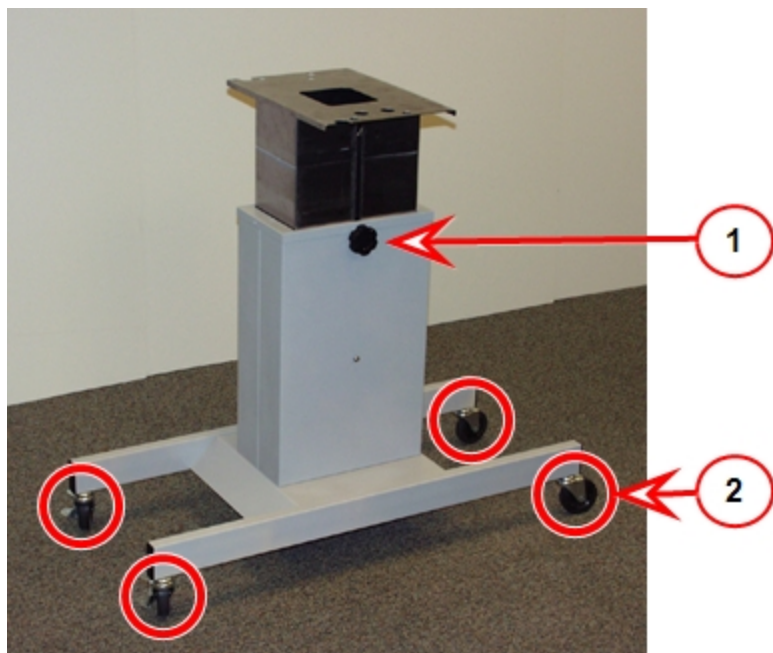
Les illustrations ci-dessus montrent les connecteurs et les fusibles du convoyeur.

1. **Connecteur Cellule "pile pleine"** - C'est là que le câble du capteur "pile pleine" est connecté. Cela s'active lorsque l'empileur est plein.
2. **Connecteur d'interface d'imprimante** - C'est là que le câble d'interface venant de l'imprimante est connecté.
3. **Disjoncteur** - Si des pièces se coincent dans l'empileur, le disjoncteur met automatiquement l'empileur hors tension. Une fois le bourrage éliminé, vous devez appuyer sur l'interrupteur du disjoncteur pour réinitialiser le convoyeur avant de pouvoir reprendre le fonctionnement.
4. **Fusibles** - Deux fusibles de 1,6 A à fusion lente 250 VCA.
5. **Sortie du sécheur** - Il s'agit d'une prise de courant à utiliser avec le sécheur d'encre en option.
6. **Entrée d'alimentation** - C'est là que le cordon d'alimentation d'entrée est connecté pour l'empileur.



Attention ! La combinaison sécheur et empileur consomme beaucoup d'énergie. Notez la puissance des autres appareils que vous branchez dans la même prise ou dans le même circuit d'alimentation et comparez-la à la puissance nominale de la prise ou du circuit d'alimentation pour éviter de surcharger votre système électrique.

Support en option pour empileur électrique



L'illustration ci-dessus montre l'emplacement de ces composants de support.

1. **Bouton de réglage de la hauteur** - utilisé pour ajuster la hauteur de l'empileur afin qu'il puisse être aligné avec votre imprimante ou au niveau de l'opérateur.
2. **Roulettes (dans les cercles ci-dessus)** - permet de déplacer plus facilement l'empileur. Deux roulettes verrouillables maintiennent l'empileur en place.

3 - Spécifications de l'empileur

Dans cette section

Spécifications techniques.....	18
Spécifications des matériaux.....	18

Spécifications techniques

Puissance d'entrée:	W985 - 120 VCA, 60 Hz 12,0 A. W986 - 220-240 VCA, 50 Hz, 7,0 A.
Fusibles :	Deux 1,6 A Slo Blow 250 VAC
Dimensions :	Convoyeur/empileur : Hauteur: 9" (230 mm) Largeur: 15" (380mm) Longueur : 70 po (1780 mm) Poids : 58 lb (26,3 kg) Support d'empileur : Hauteur : 30 po (760 mm) max. ; 24" (610 mm) min. Largeur: 15" (380mm) Longueur : 36 po (914 mm) Poids : 20 lb (9kg)
Conditions Opérationnelles:	Température: 55 ° - 95 ° F (13 ° - 35 ° C) Humidité: 8% - 80%

Spécifications des matériaux

Les supports suivants répondent à toutes les exigences de qualité et de performance définies pour l'empileur. Ces spécifications s'appliquent à tous les styles de supports (papier, enveloppes, catalogues, etc.). Tous les supports peuvent être pré-remplis, non pré-remplis, scellés ou non, tant que les limites dimensionnelles sont comprises dans les plages spécifiées.

Papiers:	Vélin blanc, papier bond, Tyvek*, papier recyclé, papier couché, papier cartonné, kraft brun, perforé. *Ne peut pas être utilisé en mode d'impression Executive sans encre à séchage rapide
Épaisseur:	0,004" (0,1 mm) à 0,500" (12,7 mm)
Poids :	Draps plats pliés en deux ou en C : 16 lb. (60 g/m ²) à 24 lb (90 g/m ²) Enveloppes : 16 lb (60 g/m ²) à 32 lb (120 g/m ²)
Taille:	De 3,5 (89 mm) x 5" (127 mm) à 10" (254 mm) x 13" (330 mm)

4 - Ajustements de l'empileur

Dans cette section

Ajuster la hauteur de l'empileur et la distance de l'imprimante.....	20
Ajuster l'arrêt du support d'entrée.....	23
Ajuster les retenues de matériau.....	25
Ajuster le capteur « pile pleine ».....	27
Ajustement de la rampe.....	29

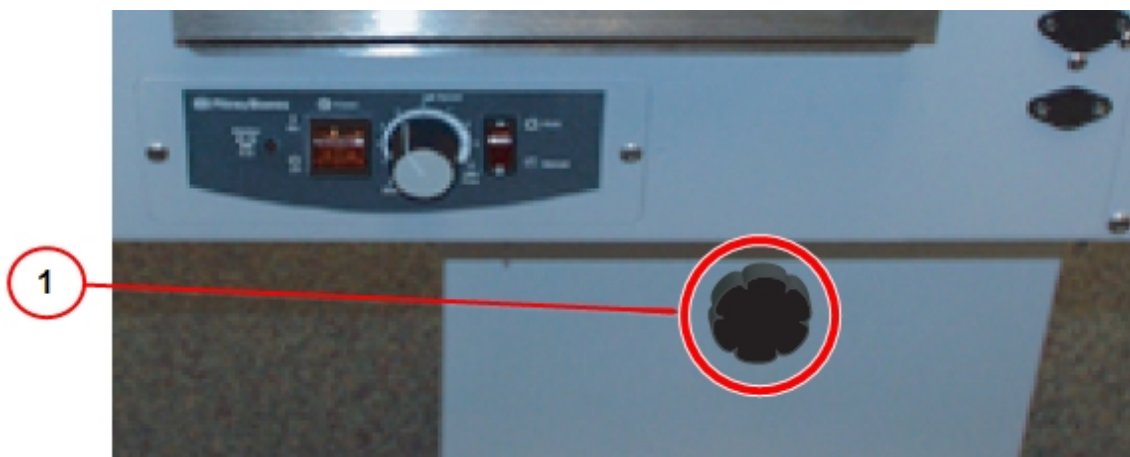
Vous devrez vérifier et effectuer les ajustements suivants lorsque vous créez un nouveau travail ou passerez d'un travail à un autre.

Ajuster la hauteur de l'empileur et la distance de l'imprimante

Fonctionnement

Pour ajuster la hauteur:

1. Maintenir fermement l'empileur en appuyant verticalement et desserrer le bouton de réglage [1].



Attention: Le plateau de l'empileur peut rapidement tomber de sa hauteur lorsque vous desserrez son bouton de réglage de hauteur.



Imprimante série DA avec empileur et sécheur

2. Régler la hauteur sur la valeur appropriée (référéncée à partir du haut du rouleau de sortie de l'imprimante) et serrer le bouton de réglage. Reportez-vous à l'annexe pour vous aider à déterminer cette valeur si nécessaire.

Pour ajuster la distance :

1. Déverrouiller les roues si elles sont verrouillées.
2. Déplacer l'empileur à la bonne distance du rouleau de sortie de l'imprimante et verrouiller les roues. Reportez-vous à l'annexe pour vous aider à déterminer cette valeur si nécessaire.

Théorie

Les réglages de hauteur et de distance de l'empileur sont définis de manière à ce que le document soit libéré des rouleaux de sortie de l'imprimante et que son bord d'attaque soit en contact avec la bande de transport. Il doit être aussi près que possible de la butée du support. Si le document entre en contact trop tôt avec la bande de transport, une inclinaison se produira.

La règle générale est qu'à des vitesses plus lentes et un long document, vous devez positionner l'empileur plus bas et plus loin de la sortie de l'imprimante. À des vitesses plus élevées et avec des documents plus courts, vous positionnez l'empileur plus haut et plus près de la sortie de l'imprimante.

Ajuster l'arrêt du support d'entrée

Fonctionnement

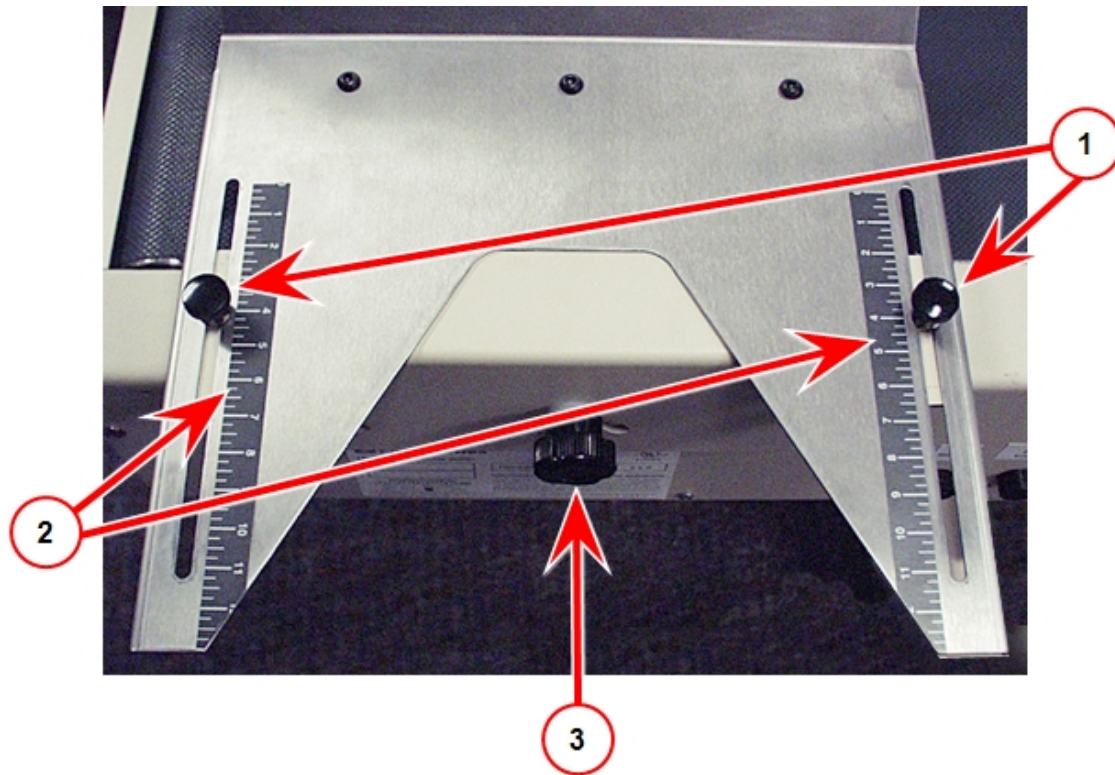
Il y a deux réglages sur la butée du support d'entrée: hauteur et profondeur.

Pour ajuster la hauteur:

- Desserrer le bouton situé sur le côté de la butée du support d'entrée et faites glisser la plaque vers le haut ou vers le bas. Pour une épaisseur de 1/16 po (1,6 mm), glisser un échantillon de courrier sous les billes et abaissez la butée du support jusqu'au point de contact, puis verrouiller. Pour une épaisseur supérieure à 1,6 mm, régler la butée du support suffisamment bas pour que le courrier ne puisse pas descendre sous le bord de la butée du support, puis verrouiller-le.

Pour ajuster la profondeur:

- Il y a une balance sur la butée du support d'entrée qui est utilisée pour mettre en place des documents de différentes tailles. Desserrer les deux boutons et régler les boutons sur la valeur souhaitée sur la balance. Resserrer les boutons lorsque vous avez terminé.



1. Boutons de profondeur
2. Échelles de profondeur
3. Bouton de réglage de la hauteur

Théorie

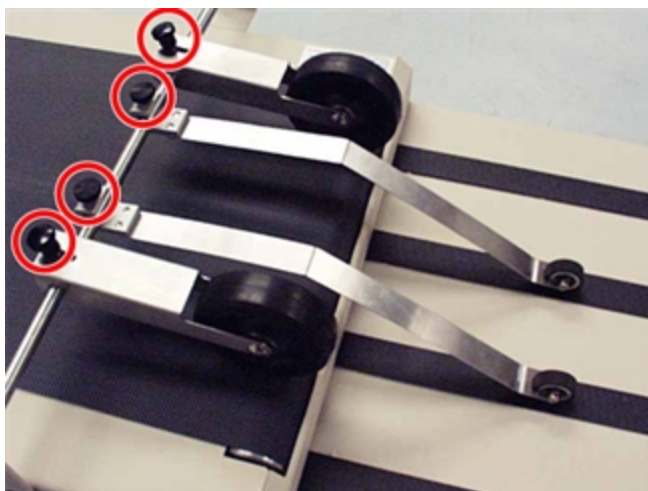
La butée du support d'entrée est réglée de manière à ce que les plis de l'imprimante touchent la butée et tombent à plat sur la bande de transport. La butée du support est placée plus près de l'imprimante pour les envois courts et plus éloignée pour les envois plus longs

Ajuster les retenues de matériau

Fonctionnement

Les supports se composent de deux rouleaux et de deux ressorts utilisés pour maintenir le support en contact avec les bandes de transports. Ils sont ajustés en desserrant le bouton de chaque rouleau et ressort et en réglant la distance souhaitée par rapport à la bande de transport. Resserrer les boutons lorsque vous avez terminé.

Reportez-vous à l'annexe pour plus d'informations si nécessaire sur le réglage de la hauteur de ces rouleaux.



Théorie

La fonction des grands rouleaux est d'assurer l'entraînement et le contrôle du document lors de sa transition vers le convoyeur. Les rouleaux

doivent être positionnés de manière à retenir le document sans entrer en contact avec les zones d'adressage. S'ils sont placés dans les zones d'adresses, les rouleaux provoqueront des bavures.

La fonction des ressorts (retenues) est de contrôler le document lorsqu'il atterrit sur le convoyeur d'empilage. La règle générale est qu'avec des documents plus minces et plus lents, les dispositifs de retenue doivent être placés près du pont. Dans le cas de documents plus épais et plus rapides, les dispositifs de retenue doivent être placés plus haut que le pont.

Ajuster le capteur « pile pleine »

Fonctionnement

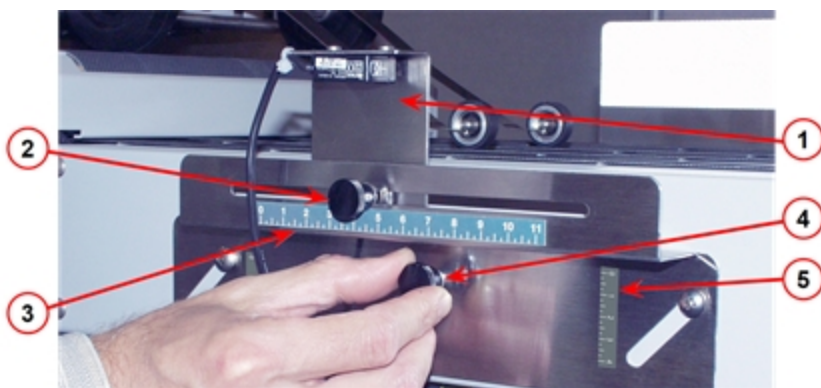
Il y a deux réglages sur le capteur "pile pleine": réglage de la position verticale et de la position horizontale.

Pour ajuster la position verticale :

- Desserrer le bouton de position verticale du côté opérateur de l'ensemble capteur. Déplacer l'ensemble capteur à la valeur souhaitée sur l'échelle verticale. Resserrer le bouton lorsque vous avez terminé.

Pour ajuster la position horizontale:

- Desserrer le bouton de position horizontale du côté opérateur de l'ensemble capteur. Déplacer l'ensemble capteur à la valeur souhaitée sur l'échelle horizontale. Resserrer le bouton lorsque vous avez terminé.



1. Capteur "pile pleine"
2. Bouton de réglage horizontal
3. Échelle de position horizontale
4. Bouton de réglage vertical
5. Échelle de position verticale

Le capteur de remplissage de l'empileur doit rester à la position « 0 » dans les paramètres de hauteur (verticale) et de longueur (horizontale) pour la plupart des documents. Cependant, vous devrez peut-être modifier ces paramètres pour certaines conditions:

- Des documents très courts et épais sur le dessus peuvent tomber à l'envers (comme de petites enveloppes avec le rabat sur le dessus) avant d'atteindre le capteur lorsqu'elles s'accumulent sur l'empileur. Dans ce cas, rapprocher le capteur de pile pleine de l'extrémité de l'empileur (vers l'extrémité « 11 » sur l'échelle horizontale).
- Pour les documents extrêmement épais, vous devrez peut-être déplacer le capteur de pile vers le haut (verticalement) pour permettre une capacité maximale (vers l'extrémité "0" de l'échelle verticale).

Théorie

Ces réglages sont effectués pour que l'interrupteur indicateur "pile pleine" fonctionne correctement tout en permettant d'empiler le maximum de plis.

Ajustement de la rampe

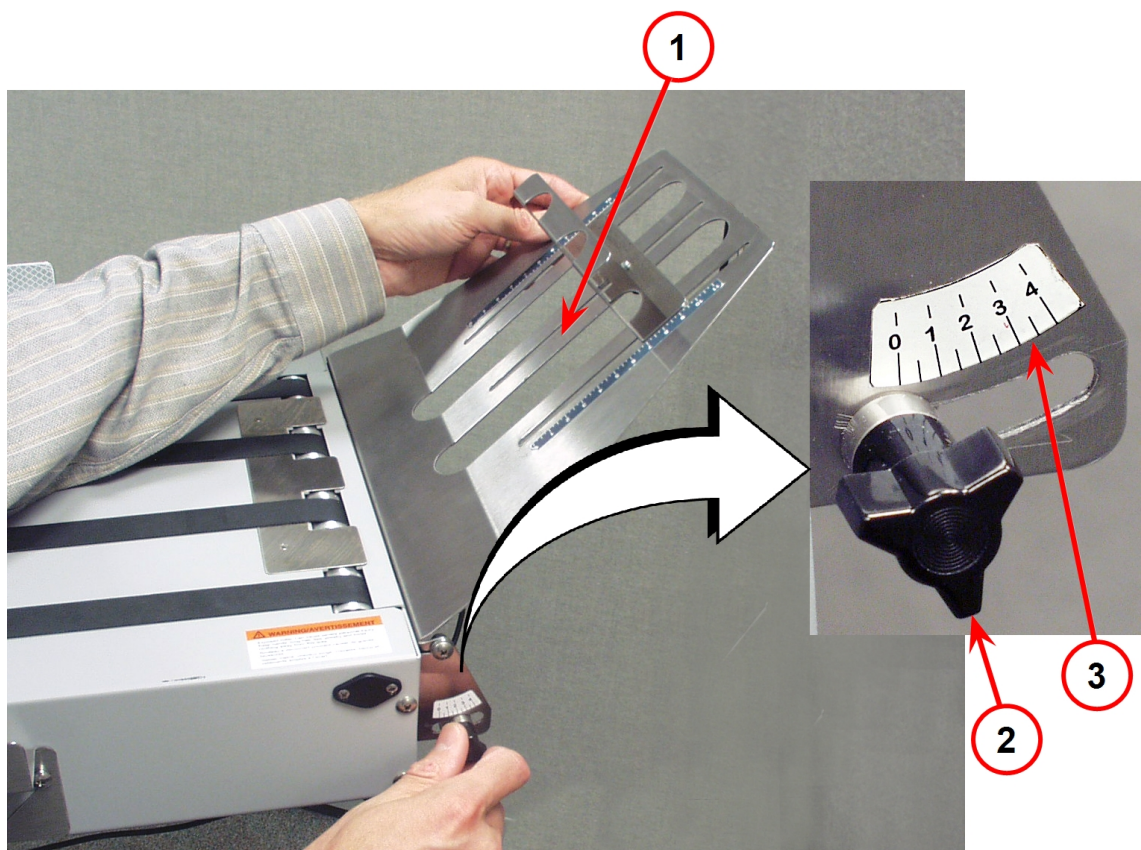
Fonctionnement

Il existe deux réglages: le réglage de l'angle de la rampe et le réglage de la butée du support.

Pour ajuster l'angle de la rampe:

- Desserrer la molette sur le côté de la rampe. Déplacer le bouton jusqu'à la valeur souhaitée sur la rampe. Resserrer le bouton lorsque vous avez terminé.

Reportez-vous à l'annexe pour vous aider à déterminer l'angle de rampe si nécessaire.

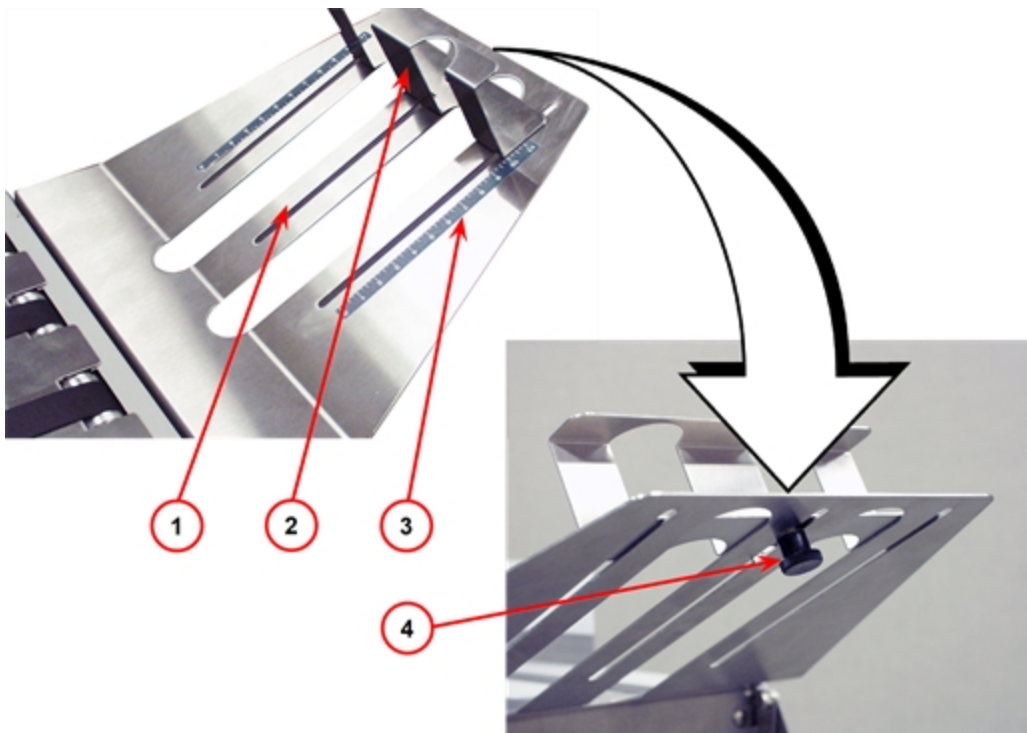


1. Rampe
2. Bouton de réglage de l'angle de la rampe
3. Échelle de position d'angle de rampe

Pour ajuster la position d'arrêt du support :

- Desserrer le bouton sous la rampe de matériau. Faites glisser la butée du support jusqu'à la valeur souhaitée vers le haut ou vers le bas sur la rampe. Resserrer le bouton lorsque vous avez terminé.

Reportez-vous à l'annexe pour vous aider à déterminer la position d'arrêt du support si nécessaire.



1. Rampe
2. Arrêt du média
3. Échelle de position d'arrêt du support
4. Bouton de réglage de la butée du support

Théorie

L'angle de la rampe dépend de la largeur et de l'épaisseur du document. La règle générale est que plus le document est court et fin, plus l'angle de rampe est raide; tandis que plus le document est long et épais, plus l'angle de rampe est plat.

La position de la butée de support sur la rampe dépend de la largeur du document. La butée du support est placée plus près de l'imprimante pour les envois plus courts et plus éloignée pour les envois plus longs. Plus le document est large, plus la butée du support doit être placée en haut de la rampe.

5 - Entretien du convoyeur

Dans cette section

Nettoyage de l'empileur.....	33
Remplacement du fusible de l'empileur.....	33

Nettoyage de l'empileur

L'empileur nécessite un environnement propre, exempt de poussière, de contaminants en suspension dans l'air et d'humidité. L'entretien par l'opérateur se limite au nettoyage des courroies avec un chiffon non pelucheux humidifié avec une solution d'eau et de savon doux.

Remplacement du fusible de l'empileur



Attention: Débrancher l'alimentation avant de remplacer les fusibles. Couper l'alimentation et débrancher le cordon d'alimentation de la prise de courant. Pour une protection continue contre le risque d'incendie, remplacer-le uniquement par le même type et le même calibre de fusible.

Si le remplacement du fusible est nécessaire, mettre l'empileur hors tension, débrancher le cordon d'alimentation de la prise et remplacer le fusible défectueux par un autre fusible. Les emplacements des fusibles sont indiqués dans l'illustration ci-dessous. Si le fusible grille de nouveau, appeler Pitney Bowes pour le service.



6 - Dépannage de l'empileur

Dans cette section

Dépannage de l'empileur.....	35
------------------------------	----

Dépannage de l'empileur

Bourrages

En cas de bourrage de plis dans l'empileur, l'interrupteur coupe-circuit éteint automatiquement l'empileur. N'appuyez PAS sur l'interrupteur d'alimentation. L'empileur étant éteint, dégager le bourrage et tous les plis restants. Attendre 1 à 2 minutes avant d'appuyer sur le disjoncteur. Le convoyeur se remet automatiquement sous tension lorsque vous appuyez sur l'interrupteur du disjoncteur.

Adresses tachées

Vous pouvez soulever ou faire glisser n'importe quel rouleau de maintien ou ressort où les zones fortement imprimées de vos enveloppes peuvent être tachées en passant sous les rouleaux/ressorts. Soulever légèrement le rouleau/ressort et tourner le bouton pour le verrouiller en l'éloignant de la bande de transport.

REMARQUE : Pour garantir que les enveloppes passent correctement dans l'empileur, elles doivent passer sous les rouleaux et les ressorts.

7 - Sécheur d'encre W863/W864 en option

Dans cette section

Commandes et indicateurs.....	37
Spécifications techniques.....	38
Fonctionnement.....	38
Configuration du travail.....	39
Nettoyage.....	41
Bourrages.....	41
Remplacement du fusible.....	41
Dépannage.....	42

Commandes et indicateurs



Les illustrations ci-dessus montrent l'emplacement des composants du sécheur.

1. **Interrupteur marche/arrêt** - allume ou éteint le sécheur.
2. **Cordon d'alimentation** - Emplacement de connexion du cordon d'alimentation.
3. **Hauteur de la poignée** - ajuste la hauteur du sécheur sur le document (six réglages de position).
4. **Prise de courant** - l'autre extrémité du cordon d'alimentation est reliée à la prise CA de l'empileur étiquetée « Sécheur ».

Spécifications techniques

Puissance d'entrée:	W863 - 120 VCA, 60 Hz 11,8 A. W864 - 220-240 VCA, 50 Hz, 6,0 A.
Consommation électrique :	1824 watts
Dissipation thermique:	6 000 BTU
Type de chauffage :	Chauffage au quartz, air pulsé
Température de fonctionnement :	100°F (38°C)
Fusibles :	15 A (240 VCA)
Dimensions :	Hauteur : 3-1/2" (90 mm) Largeur : 13" (330 mm) Longueur : 14-1/4" (362 mm)
Poids :	17 livres (8kg)

Fonctionnement

Le sécheur ne contient qu'une seule commande opérateur, un interrupteur marche/arrêt avec un indicateur associé. Cet interrupteur est utilisé pour allumer ou éteindre le sécheur. L'interrupteur s'allumera lorsqu'il sera en position ON.

Étant donné que le sécheur est alimenté par une prise de courant dédiée sur l'empileur associé, cet interrupteur ne s'allumera (s'il est activé) que lorsque l'interrupteur d'alimentation de l'empileur est allumé.

Par conséquent, lorsque l'interrupteur d'alimentation du sécheur est laissé en position ON, le sécheur ne s'activera que lorsque les tapis roulants commenceront à se déplacer. Cela fait en sorte que le sécheur ne fonctionne qu'en cas de besoin (lorsque les documents sont transportés en dessous pour être séchés). Lorsque le convoyeur s'arrête, le sécheur s'éteint automatiquement.



Attention ! La sécheur peut enflammer les matériaux combustibles. Garder tous les articles à l'écart de cette machine, à l'exception des enveloppes spécifiées pour cette machine.

La combinaison sécheur/empileur consomme une quantité importante d'énergie. Noter la puissance des autres appareils que vous branchez sur la même prise ou dans sur le même circuit d'alimentation et comparer-la à la puissance nominale de la prise ou du circuit d'alimentation pour éviter de surcharger votre système électrique.



Attention: Assurez-vous de respecter tous les avertissements et toutes les précautions indiqués sur le sécheur :

Ne pas faire fonctionner sans surveillance.

Les surfaces sont chaudes - Éviter tout contact

Couper l'alimentation lorsqu'il n'est pas utilisé. Fonctionne uniquement avec le convoyeur en mouvement.

Garder les orifices d'entrée d'air libres en tout temps.

Débrancher l'alimentation avant de changer le fusible. Pour une protection continue contre le risque d'incendie, remplacer-le uniquement par le même type et le même calibre de fusible.

Configuration du travail

Vous devrez vérifier et faire les ajustements suivants lorsque vous passez d'un travail à un autre.

Ajuster la hauteur du sécheur

Vous devrez ajuster la hauteur du sécheur chaque fois que les éléments suivants changent radicalement par rapport au travail précédent:

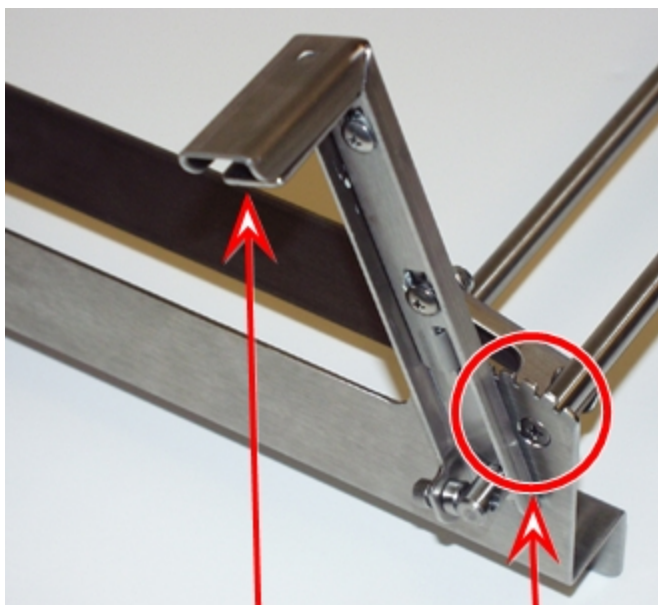
- vitesse du convoyeur sur l'empileur
- la taille du document à sécher

- combien d'encre est utilisée

La poignée de hauteur est utilisée pour élever ou abaisser le sécheur. Il a 5 positions.



1



2

3

1. Poignée de réglage de la hauteur
2. Levier de déverrouillage (sous la poignée)
3. Cinq positions

La hauteur est ajustée en appuyant sur le levier de déverrouillage sous la poignée, en soulevant le sécheur dans la nouvelle position, puis en relâchant la poignée dans la nouvelle position de la fente.

Nettoyage

Le sécheur nécessite un environnement propre, exempt de poussière, de contaminants en suspension dans l'air et d'humidité. La maintenance par l'opérateur se limite à maintenir les événements ouverts et à éviter que la poussière, les fragments de papier et les matériaux ne touchent l'ampoule de chauffage en quartz à l'intérieur.

Bourrages

Pour dégager les bourrages sous le sécheur, utiliser la poignée de réglage de la hauteur et déplacer-la à la position la plus élevée pour rendre le document accessible. Après avoir éliminé le bourrage, remettre la poignée dans sa position d'origine.

En cas de bourrage de plis dans l'empileur, le disjoncteur éteint automatiquement l'empileur et le sécheur. N'appuyer PAS sur l'interrupteur d'alimentation de l'empileur ou du sécheur. L'empileur étant éteint, dégager le bourrage et tous les plis restants. Attendre 1 à 2 minutes avant d'appuyer sur le disjoncteur du convoyeur. L'empileur et le sécheur se remettent automatiquement sous tension lorsque vous appuyez sur l'interrupteur du disjoncteur.

Remplacement du fusible



Attention: Débrancher l'alimentation avant de remplacer les fusibles. Couper l'alimentation et débrancher le cordon d'alimentation de la prise de courant. Pour une protection continue contre le risque d'incendie, remplacer-le uniquement par le même type et le même calibre de fusible.

Suivre ces étapes pour remplacer le fusible dans le sécheur:

1. Mettre le teinturier hors tension et débrancher le cordon d'alimentation de la prise de l'empileur.
2. À l'aide d'un petit objet plat ou d'un tournevis, soulever le porte-fusible de son emplacement situé directement au-dessus du connecteur d'entrée CA.



3. Retirer le fusible grillé et insérer un fusible de rechange, en vous assurant qu'il est du même type et du même calibre.
4. Faites glisser le porte-fusible dans la fente.



5. Rebrancher le cordon d'alimentation secteur du sécheur dans l'empileur et mettre l'appareil sous tension. Si le fusible grille de nouveau, appeler Pitney Bowes pour le service.

Dépannage

Symptôme	Cause possible	Remède
Ne fonctionne pas	Pas de courant	Vérifier les connexions et l'interrupteur d'alimentation.

L'encre ne sèche pas	Vitesse de réception incorrecte	Régler la vitesse de l'empileur sur une vitesse plus lente afin de laisser plus de temps au document pour passer sous le sécheur.
	Hauteur incorrecte	Repositionner la hauteur du sécheur pour une meilleure position de séchage.
Arrêt de fonctionnement	Pas de courant	Appeler pour le service.
Pas d'air du ventilateur	Ventilateur inopérant	Appeler pour le service.
Seul l'air froid du ventilateur	Chauffage inopérant	Appeler pour le service.

8 - Sécheur d'encre W85F, W86F en option

Dans cette section

Commandes et indicateurs.....	46
Fonctionnement.....	47
Configuration du travail.....	48
Bourrages.....	50
Nettoyage.....	50
Dépannage.....	50

Commandes et indicateurs



Les illustrations ci-dessus montrent l'emplacement des composants du sécheur.

1. **Interrupteur marche/arrêt** - allume ou éteint le sécheur.
2. **Cordon d'alimentation** - Emplacement de connexion du cordon d'alimentation.
3. **Hauteur de la poignée** - ajuste la hauteur du sécheur sur le document (six réglages de position).
4. **Prise de courant** - l'autre extrémité du cordon d'alimentation est reliée à la prise CA de l'empileur étiquetée « Sécheur ».

Fonctionnement

Le sécheur ne contient qu'une seule commande opérateur, un interrupteur marche/arrêt avec un indicateur associé. Cet interrupteur est utilisé pour allumer ou éteindre le sécheur. L'interrupteur s'allumera lorsqu'il sera en position ON.

Étant donné que le sécheur est alimenté par une prise de courant dédiée sur l'empileur associé, cet interrupteur ne s'allumera (s'il est activé) que lorsque l'interrupteur d'alimentation de l'empileur est allumé.

Par conséquent, lorsque l'interrupteur d'alimentation du sécheur est laissé en position ON, le sécheur ne s'activera que lorsque les tapis roulants commenceront à se déplacer. Cela fait en sorte que le sécheur ne fonctionne qu'en cas de besoin (lorsque les documents sont transportés en dessous pour être séchés). Lorsque le convoyeur s'arrête, le sécheur s'éteint automatiquement.



Attention ! La sécheur peut enflammer les matériaux combustibles. Garder tous les articles à l'écart de cette machine, à l'exception des enveloppes spécifiées pour cette machine.

La combinaison sécheur/empileur consomme une quantité importante d'énergie.

Noter la puissance des autres appareils que vous branchez sur la même prise ou dans sur le même circuit d'alimentation et comparer-la à la puissance nominale de la prise ou du circuit d'alimentation pour éviter de surcharger votre système électrique.



Attention: Assurez-vous de respecter tous les avertissements et toutes les précautions indiqués sur le sécheur :

Ne pas faire fonctionner sans surveillance.

Les surfaces sont chaudes - Éviter tout contact

Couper l'alimentation lorsqu'il n'est pas utilisé. Fonctionne uniquement avec le convoyeur en mouvement.

Garder les orifices d'entrée d'air libres en tout temps.

Débrancher l'alimentation avant de changer le fusible. Pour une protection continue contre le risque d'incendie, remplacer-le uniquement par le même type et le même calibre de fusible.

Configuration du travail

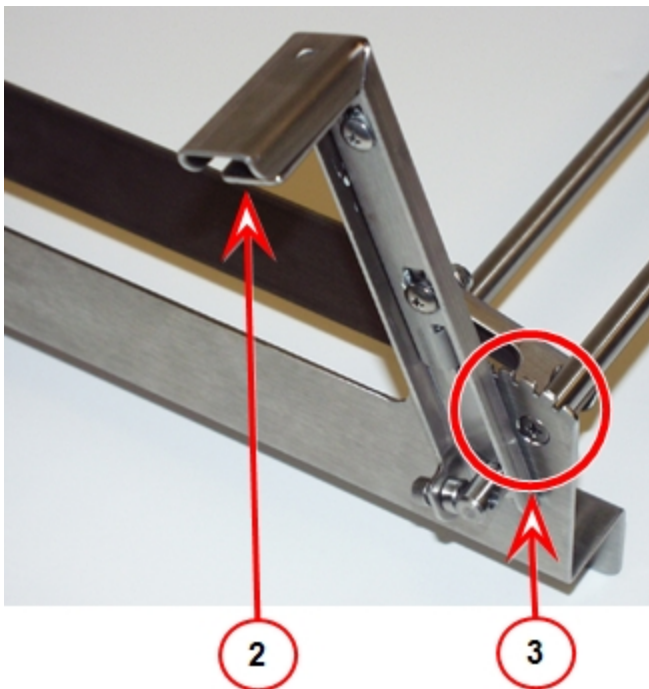
Vous devrez vérifier et faire les ajustements suivants lorsque vous passez d'un travail à un autre.

Ajuster la hauteur du sécheur

Vous devrez ajuster la hauteur du sécheur chaque fois que les éléments suivants changent radicalement par rapport au travail précédent:

- vitesse du convoyeur sur l'empileur
- la taille du document à sécher
- combien d'encre est utilisée

La poignée de hauteur est utilisée pour élever ou abaisser le sécheur. Il a 5 positions.



1. Poignée de réglage de la hauteur
2. Levier de déverrouillage (sous la poignée)
3. Cinq positions

La hauteur est ajustée en appuyant sur le levier de déverrouillage sous la poignée, en soulevant le sécheur dans la nouvelle position, puis en relâchant la poignée dans la nouvelle position de la fente.

Bourrages

Pour dégager les bourrages sous le sécheur, utiliser la poignée de réglage de la hauteur et déplacer-la à la position la plus élevée pour rendre le document accessible. Après avoir éliminé le bourrage, remettre la poignée dans sa position d'origine.

En cas de bourrage de plis dans l'empileur, le disjoncteur éteint automatiquement l'empileur et le sécheur. N'appuyer PAS sur l'interrupteur d'alimentation de l'empileur ou du sécheur. L'empileur étant éteint, dégager le bourrage et tous les plis restants. Attendre 1 à 2 minutes avant d'appuyer sur le disjoncteur du convoyeur. L'empileur et le sécheur se remettent automatiquement sous tension lorsque vous appuyez sur l'interrupteur du disjoncteur.

Nettoyage

Le sécheur nécessite un environnement propre, exempt de poussière, de contaminants en suspension dans l'air et d'humidité. La maintenance par l'opérateur se limite à maintenir les événements ouverts et à éviter que la poussière, les fragments de papier et les matériaux ne touchent l'ampoule de chauffage en quartz à l'intérieur.

Dépannage

Symptôme	Cause possible	Remède
Ne fonctionne pas	Pas de courant	Vérifier les connexions et l'interrupteur d'alimentation.
L'encre ne sèche pas	Vitesse de réception incorrecte	Régler la vitesse de l'empileur sur une vitesse plus lente afin de laisser plus de temps au document pour passer sous le sécheur.
	Hauteur incorrecte	Repositionner la hauteur du sécheur pour une meilleure position de séchage.
Arrêt de fonctionnement	Pas de courant	Appeler pour le service.
Pas d'air du ventilateur	Ventilateur inopérant	Appeler pour le service.

Seul l'air froid du ventilateur	Chauffage inopérant	Appeler pour le service.
---------------------------------	---------------------	--------------------------

9 - Fixation de l'empileur à une

étiqueteuse W360

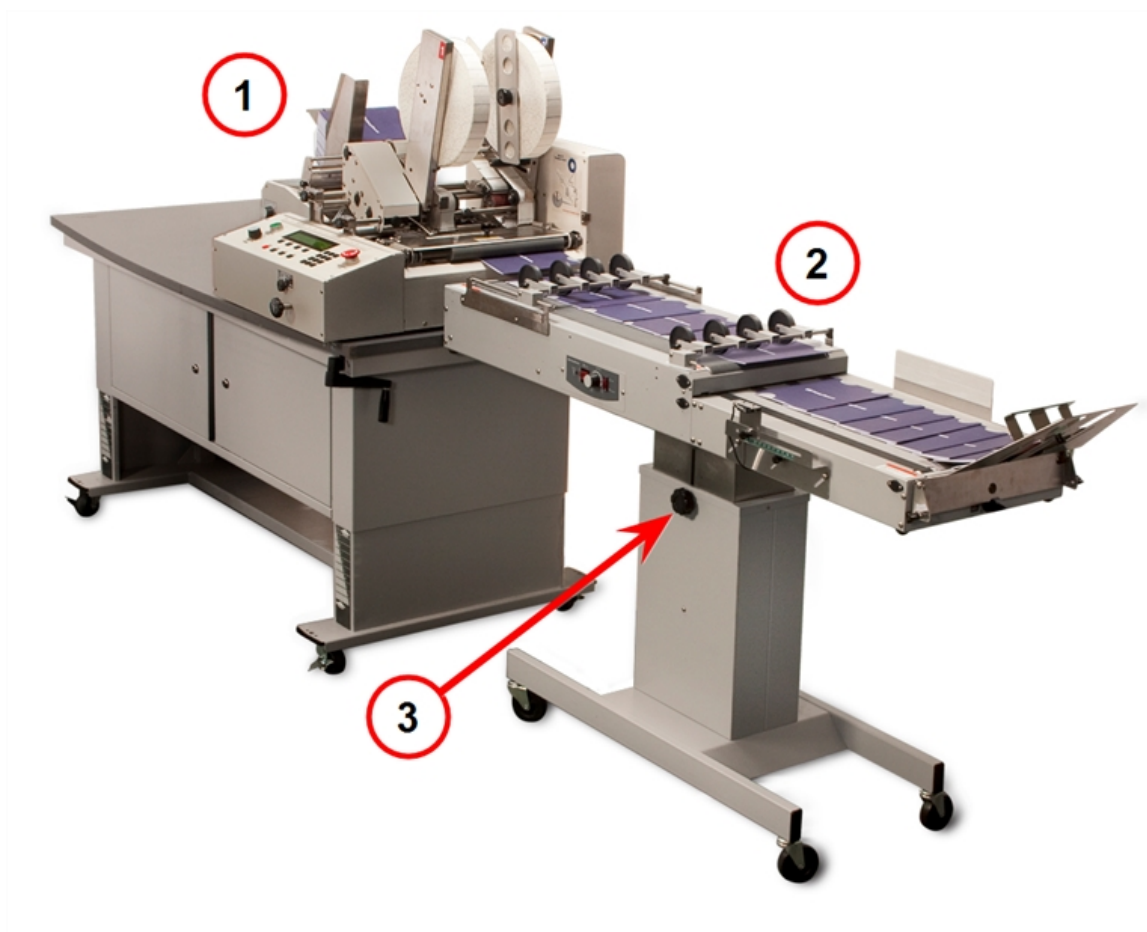
Dans cette section

Fixation de l'empileur à une étiqueteuse W360..... 53

Fixation de l'empileur à une étiqueteuse W360

L'empileur peut être utilisé à l'extrémité de sortie d'une étiqueteuse W360 pour collecter les pièces à onglets au fur et à mesure qu'elles se détachent de l'étiqueteuse. REMARQUE: L'empileur est monté en ligne avec l'étiqueteuse, contrairement à l'angle droit utilisé pour les imprimantes.

1. Déplacer l'empileur en position de sorte qu'il soit aligné avec l'extrémité de sortie de l'étiqueteuse (voir la figure ci-dessous). Maintenir fermement l'empileur en appuyant verticalement et desserrer le bouton de réglage de la hauteur. Régler la hauteur de manière à ce que l'empileur soit au même niveau que la sortie de l'étiqueteuse et serrer le bouton de réglage.

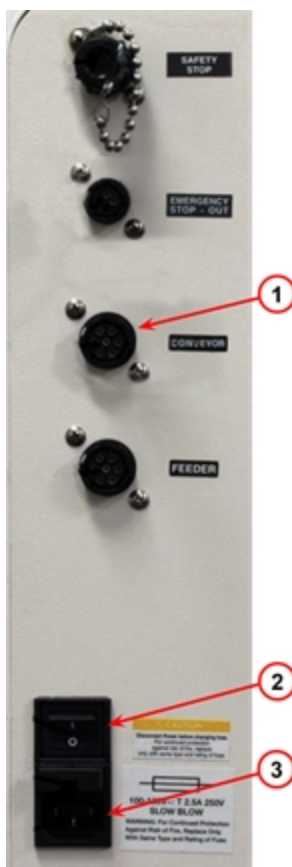


1. Etiqueteuse
2. Empileur
3. Bouton de réglage de la hauteur de l'empileur



Attention: Le plateau de l'empileur peut rapidement tomber de sa hauteur lorsque vous desserrez son bouton de réglage de hauteur.

2. Brancher le câble d'interface de communication au port d'interface de l'imprimante sur l'empileur et l'autre extrémité au port du convoyeur sur l'étiqueteuse.



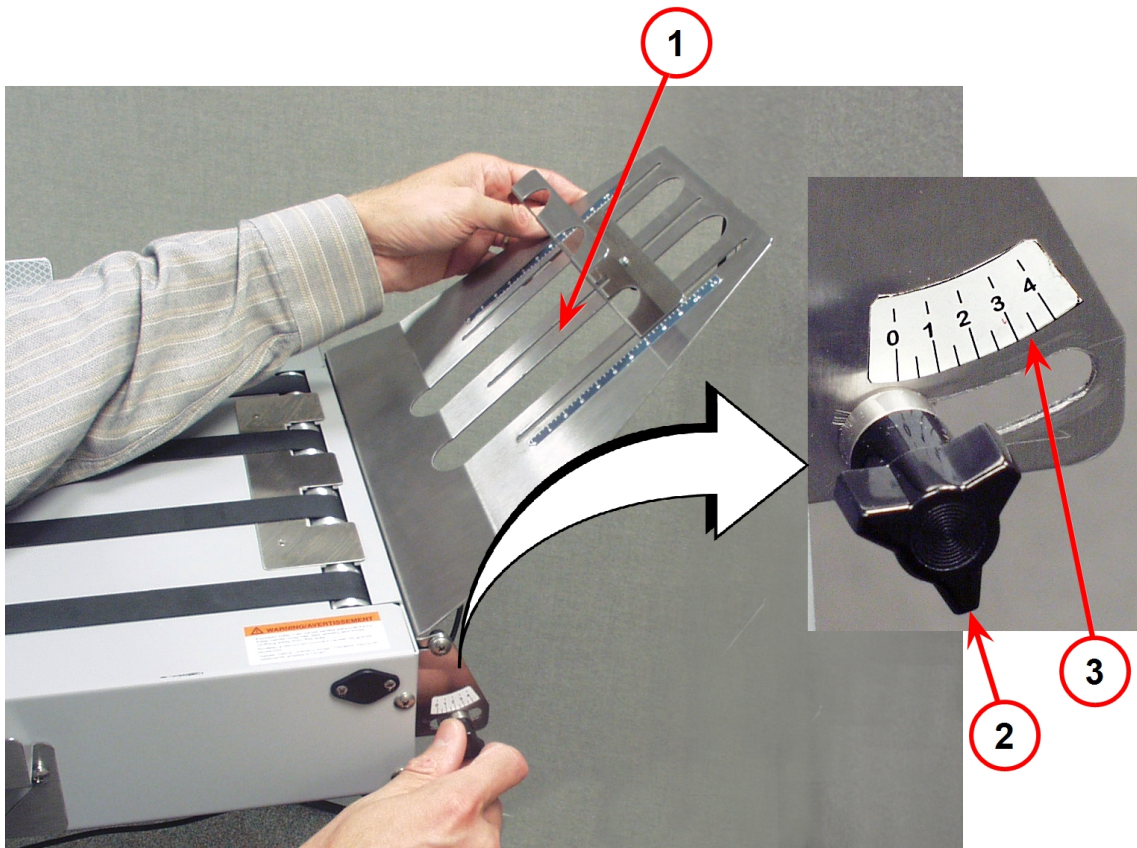
1. Port de convoyeur sur l'étiqueteuse (entouré)
 2. Interrupteur d'alimentation
 3. Prise CA pour cordon d'alimentation
3. Brancher le cordon d'alimentation CA sur l'étiqueteuse (voir la photo à gauche pour l'entrée CA) et mettre l'étiqueteuse sous tension. Reportez-vous au Guide de démarrage rapide de l'étiqueteuse (SV62479A) pour plus d'informations sur l'exécution de l'étiqueteuse.

10 - Tableaux de réglage

Dans cette section

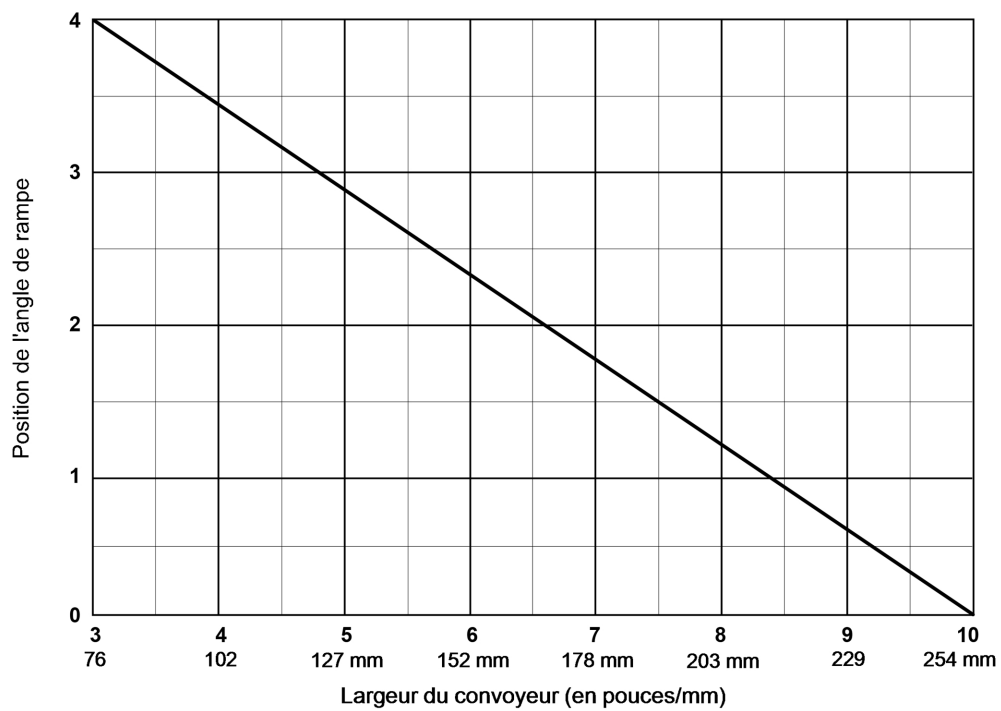
Ajuster l'angle de la rampe.....	57
Ajuster la butée du support sur la rampe.....	59
Ajuster la hauteur et la distance de l'empileur: Super Draft et Draft Mode.....	61
Ajuster la hauteur et la distance du bac de réception : mode lettre.....	63
Ajuster la hauteur et la distance du bac de réception : mode exécutif.....	65

Ajuster l'angle de la rampe

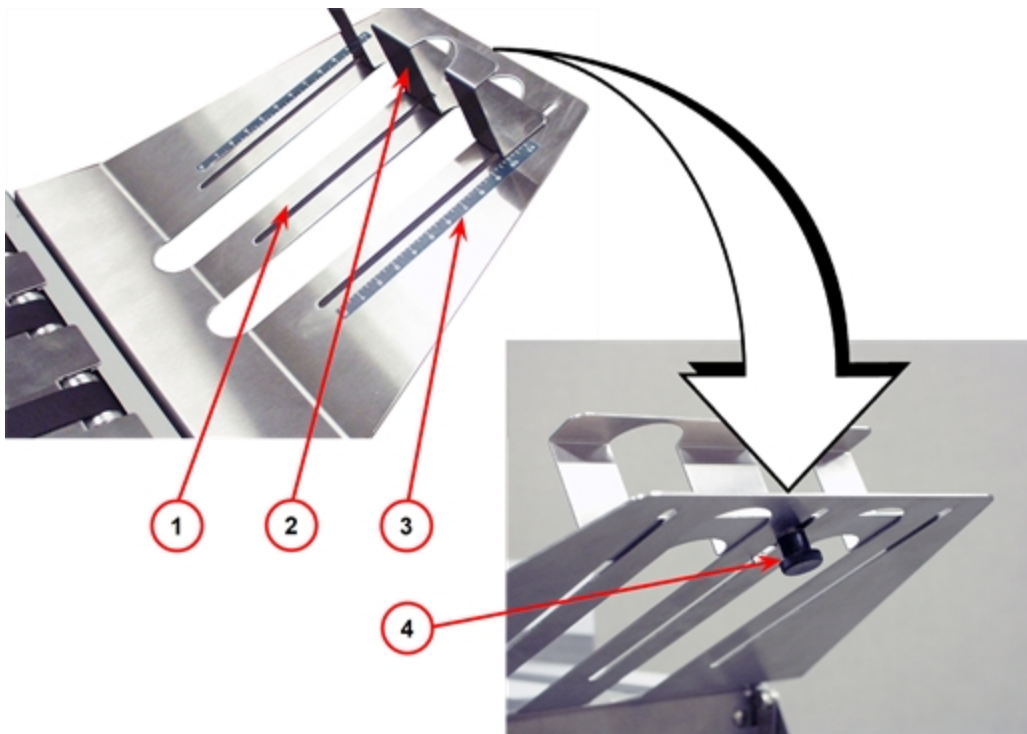


1. Rampe
2. Bouton de réglage de l'angle de la rampe
3. Échelle de position d'angle de rampe

L'angle de la rampe dépend de la largeur et de l'épaisseur du document. La règle générale est que plus le document est court et fin, plus l'angle de rampe est raide; tandis que plus le document est long et épais, plus l'angle de rampe est plat. Voir le tableau ci-dessous pour obtenir des conseils.

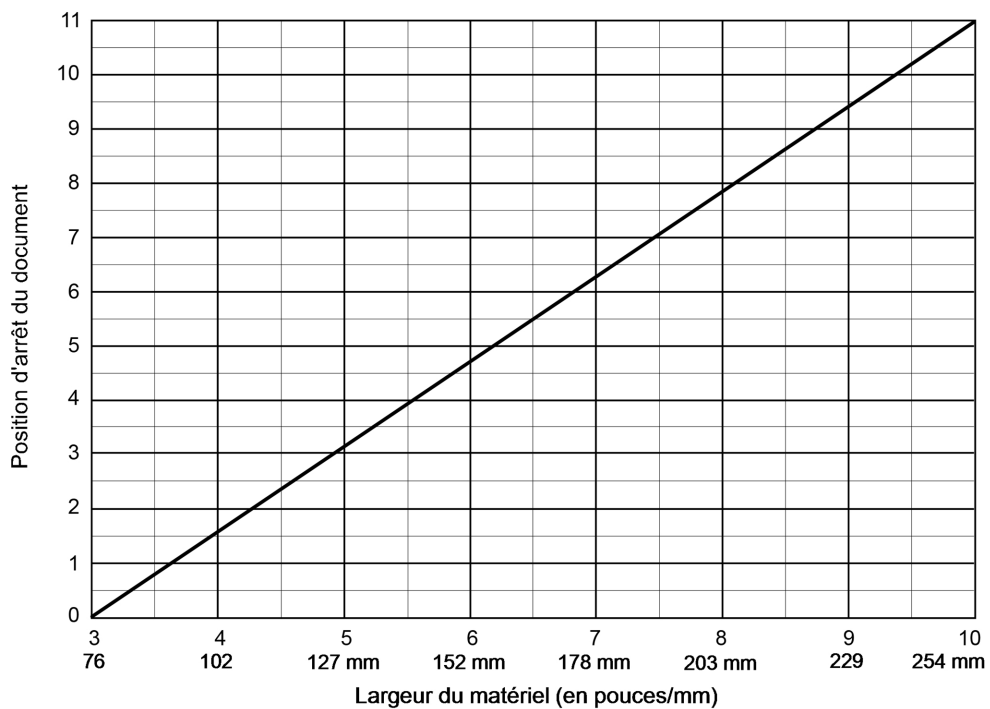


Ajuster la butée du support sur la rampe

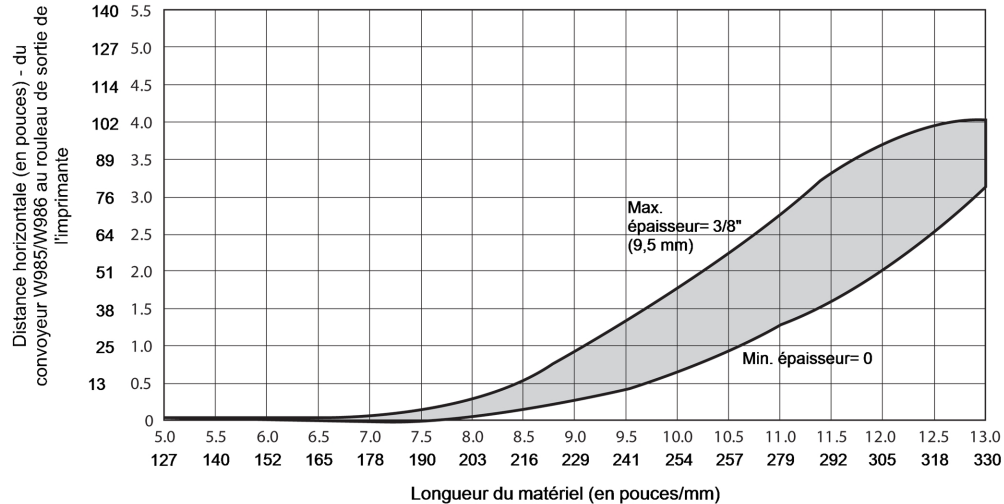
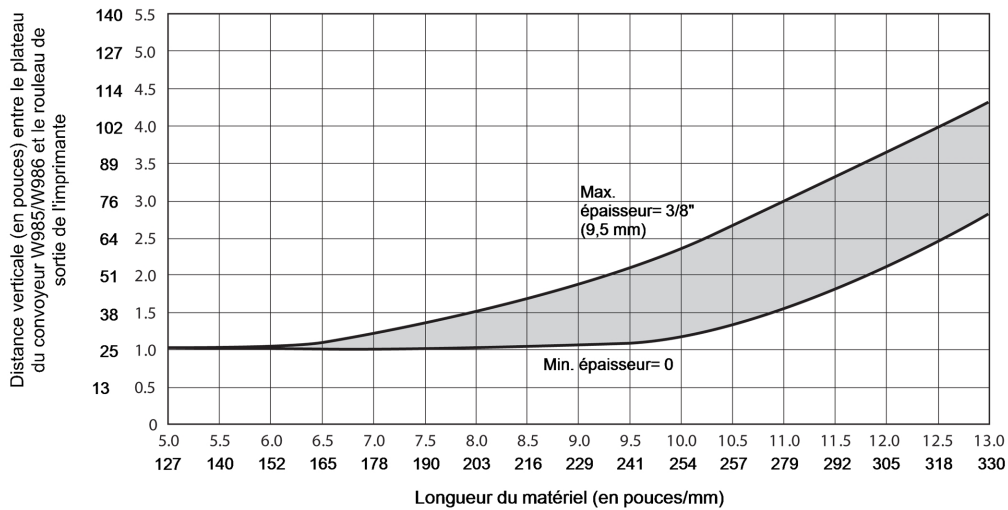


1. Rampe
2. Arrêt du document
3. Échelle de position d'arrêt du document
4. Bouton de réglage de la butée du support

La position de la butée de support sur la rampe dépend de la largeur du document. La butée du support est placée plus près de l'imprimante pour les envois plus courts et plus éloignée pour les envois plus longs. Plus le document est large, plus la butée du support doit être placée en haut de la rampe. Voir le tableau ci-dessous pour obtenir des conseils.



Ajuster la hauteur et la distance de l'empileur: Super Draft et Draft Mode



Le tableau du haut est utilisé pour déterminer la distance à définir entre le plateau de réception et le rouleau de sortie de l'imprimante. Cela se fait en ajustant la hauteur du support.

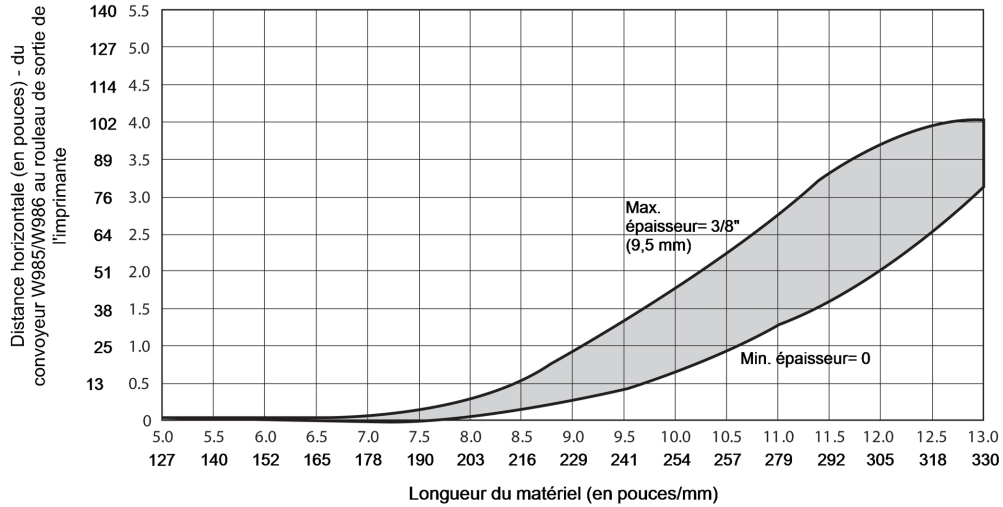
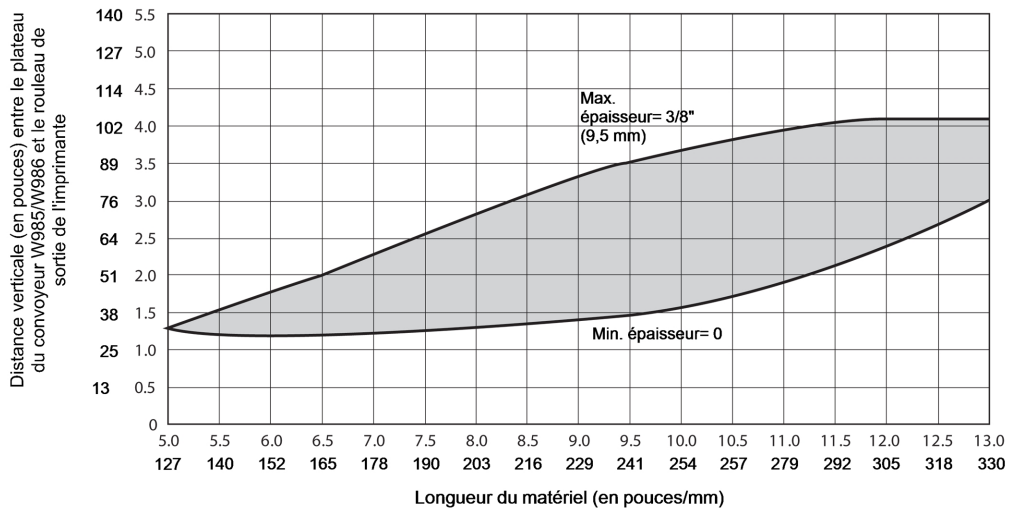
Le tableau du bas est utilisé pour déterminer la distance entre l'empileur et le rouleau de sortie. Pour ce faire, rapprocher ou éloigner l'empileur du rouleau de sortie de l'imprimante.

Pour utiliser les cartes :

1. Mesurer la longueur et l'épaisseur de votre document en pouces.
2. Aller à la longueur au bas du tableau, puis remonter cette ligne jusqu'à l'épaisseur. L'épaisseur doit être approchée dans la zone grise qui représente 3/8" (9,5 mm) entre le min. épaisseur et max. épaisseur.
3. Suivre une ligne droite sur le côté gauche du graphique. C'est la distance en pouces pour ce réglage.

Par exemple : si le document mesure 11 pouces (279 mm) de long et 1/8 pouce (3,2 mm) d'épaisseur, la lecture sur le graphique du haut sera d'environ 2 pouces (51 mm) et sur le graphique du bas d'environ 1,75 pouce (44 mm).

Ajuster la hauteur et la distance du bac de réception : mode lettre



Le tableau du haut est utilisé pour déterminer la distance à définir entre le plateau de réception et le rouleau de sortie de l'imprimante. Cela se fait en ajustant la hauteur du support.

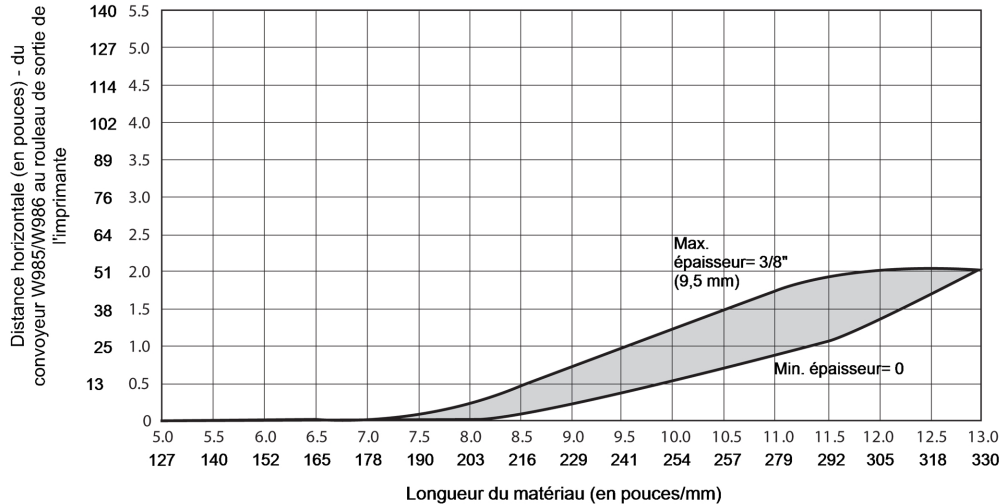
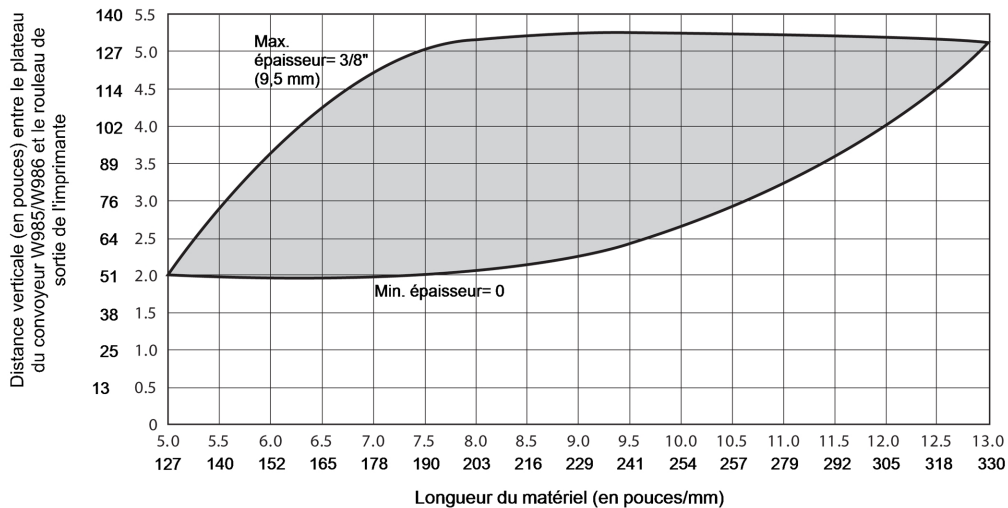
Le tableau du bas est utilisé pour déterminer la distance entre l'empileur et le rouleau de sortie. Pour ce faire, rapprocher ou éloigner l'empileur du rouleau de sortie de l'imprimante.

Pour utiliser les cartes :

1. Mesurer la longueur et l'épaisseur de votre document en pouces.
2. Aller à la longueur au bas du tableau, puis remonter cette ligne jusqu'à l'épaisseur. L'épaisseur doit être approchée dans la zone grise qui représente 3/8" (9,5 mm) entre le min. épaisseur et épaisseur max.
3. Suivre une ligne droite sur le côté gauche du graphique. C'est la distance en pouces pour ce réglage.

Par exemple : si le document mesure 11 pouces (279 mm) de long et 1/8 pouce (3,2 mm), la lecture sur le graphique du haut sera d'environ 2,5 pouces (64 mm) et sur le graphique du bas d'environ 1,75 pouce (44 mm).

Ajuster la hauteur et la distance du bac de réception : mode exécutif



Le tableau du haut est utilisé pour déterminer la distance à définir entre le plateau de réception et le rouleau de sortie de l'imprimante. Cela se fait en ajustant la hauteur du support.

Le tableau du bas est utilisé pour déterminer la distance entre l'empileur et le rouleau de sortie. Pour ce faire, rapprocher ou éloigner l'empileur du rouleau de sortie de l'imprimante.

Pour utiliser les cartes :

1. Mesurer la longueur et l'épaisseur de votre document en pouces.
2. Aller à la longueur au bas du tableau, puis remonter cette ligne jusqu'à l'épaisseur. L'épaisseur doit être approchée dans la zone grise qui représente 3/8" (9,5 mm) entre le min. épaisseur et max. épaisseur.
3. Suivre une ligne droite sur le côté gauche du graphique. C'est la distance en pouces pour ce réglage.

Par exemple: si le document mesure 11 pouces (279 mm) de long et 1/8 pouce (3,2 mm), la lecture sur le graphique du haut sera d'environ 4 pouces (102 mm) et sur le graphique du bas d'environ 1,25 pouce (32 mm).



3001 Summer Street
Stamford, Connecticut 06926
www.pitneybowes.com

Pour le service ou les consommables

SV62019-FR Rév. C
© 2021 Pitney Bowes Inc.
Tous droits réservés